



Enquête unifiée annuelle sur les entreprises
Dépenses d'exploration, de mise en valeur et d'immobilisations
Industrie du pétrole et du gaz naturel
Prévisions révisées 2003
Date limite de réception : 21 mai 2003

Ces renseignements sont recueillis en vertu de la *Loi sur la statistique*, L.R.C. 1985, chapitre S-19

En vertu de cette loi, il est obligatoire de remplir le présent questionnaire

Document confidentiel une fois rempli

If you prefer to receive this questionnaire in English, please check or phone.

FORMULAIRE MP9

CORRIGER SI NÉCESSAIRE, L'INFORMATION PRÉ-IMPRIMÉE EN UTILISANT LES BOÎTES CORRESPONDANTES CI-DESSOUS

Appellation légale _____	Personne-ressource pour la correspondance _____
Nom commercial _____	Titre _____
Endroit _____	Adresse _____
Activité principale _____	Code postal (ZIP) code <input type="text"/>
Genre de propriété (S.V.P. voir, Guide de déclaration) _____	Numéro de téléphone (<input type="text"/> - <input type="text"/>)
	Numéro de télécopieur (<input type="text"/> - <input type="text"/>)
	Courriel _____
	Réservé à Statistique Canada
	<input type="checkbox"/> C. Reçu <input type="checkbox"/> Vérif. <input type="checkbox"/> Corr. <input type="checkbox"/> A. <input type="checkbox"/> Courriel

PÉRIODE DE RÉFÉRENCE :
 Aux fins de la présente enquête, veuillez fournir les renseignements demandés pour votre **exercice de 12 mois** dont le **DERNIER JOUR** se situe entre le 1^{er} avril 2003 et le 31 mars 2004. Voir le guide de déclaration à titre d'exemple.
Prière d'indiquer ci-après la période visée par votre déclaration.

AAAA	MM	à	AAAA	MM
------	----	---	------	----

POUR REMPLIR LE QUESTIONNAIRE, VEUILLEZ VOUS REPORTER AU GUIDE :
 Vous trouverez les directives, les définitions et les exemples supplémentaires dans le Guide de déclaration. Lisez-les avant de répondre au questionnaire, et économisez ainsi du temps et des efforts. L'astérisque * indique qu'une définition ou des directives plus détaillées sont fournies dans le Guide de déclaration. Pour tous renseignements supplémentaires, veuillez communiquer avec nous au (613) 951-9815 or 1-800-345-2294.

Retourner votre questionnaire dûment rempli à l'adresse suivante: Division de l'investissement et du stock de capital, Statistique Canada, Ottawa, Ontario K1A 0T6, ou par télécopieur: (613) 951-0196 or 1-800-606-5393.

OBJET DE L'ENQUÊTE :
 Cette enquête sert à rassembler des données sur les dépenses en immobilisations et en réparations au Canada. Les gouvernements et les organismes fédéraux et provinciaux, les associations professionnelles, les universités et les organismes internationaux utilisent ces renseignements pour formuler leurs politiques et pour mesurer l'activité régionale.

CONFIDENTIALITÉ :
 La Loi interdit à Statistique Canada de publier toute statistique susceptible de révéler des renseignements tirés de cette enquête qui auraient trait à une entreprise particulière, sans le consentement écrit préalable de cette dernière. Les données déclarées dans le présent questionnaire seront traitées de façon confidentielle, serviront à des fins statistiques et seront publiées uniquement sous forme agrégée. Les dispositions de la Loi sur la statistique qui concernent la confidentialité échappent à la Loi sur l'accès à l'information et de toute autre loi.

ACCORDS DE PARTAGE DES DONNÉES
 Pour éviter de doubler l'activité d'enquête, Statistique Canada a conclu les accords de partage de données ci-après pour cette enquête.

En vertu de l'article 11 de la Loi sur la statistique, Statistique Canada a conclu les accords de partage de données avec les bureaux statistiques de Terre-Neuve et Labrador, de la Nouvelle-Écosse, du Nouveau-Brunswick, du Québec, de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan, de l'Alberta et de la Colombie-Britannique. Statistique Canada ne conclut des accords en vertu de l'article 11 qu'avec les organismes statistiques provinciaux qui ont une loi sur la statistique semblable à la Loi fédérale. Ces organismes sont autorisés à recueillir ces renseignements et sont soumis aux mêmes dispositions de confidentialité et aux mêmes sanctions pour divulgation des renseignements que celles que prévoit la Loi fédérale sur la statistique.

En vertu de l'article 12 de la Loi sur la statistique, Statistique Canada a conclu les accords de partage de données avec le ministère du Trésor provincial de l'Île-du-Prince-Édouard, le ministère des Ressources Naturelles de la Nouvelle-Écosse, le Bureau de la statistique des Territoires du Nord-Ouest, le Bureau de la statistique du Nunavut et le Bureau de la statistique du Yukon. Les accords que nous avons avec ces organismes les obligent à tenir les renseignements confidentiels et à ne les utiliser qu'à des fins de statistiques et de recherche. En vertu de l'article 12, les répondants peuvent s'opposer au partage de leurs renseignements avec l'un ou l'autre de ces organismes en donnant un avis écrit au statisticien en chef et en retournant leur lettre d'objection avec le questionnaire rempli dans l'enveloppe ci-jointe.

Nom de la personne remplissant ce questionnaire : (en caractères d'imprimerie)			
Prénom <input type="text"/>		Nom de famille <input type="text"/>	
Titre : <input type="text"/>			
Numéro de téléphone <input type="text"/>		Poste <input type="text"/>	Numéro de télécopieur <input type="text"/>
Date de la déclaration : AAAA <input type="text"/> MM <input type="text"/> JJ <input type="text"/>			<input type="checkbox"/>
J'atteste que les renseignements donnés ici sont complets et exacts, au mieux de ma connaissance.			

IMMOBILISATIONS
IMPORTANT - Veuillez vous assurer que les frais généraux capitalisés y compris les frais d'intérêts capitalisés sont repartis selon la province et le genre de dépenses.
Si vous ne pouvez pas les répartir, veuillez les décrire brièvement à la page 4.

Prévisions révisées 2003	10	11	12	13	24	35
Secteur conventionnel	Terre-Neuve et Labrador incluant extracôtières	Île-du-Prince-Édouard	Nouvelle-Écosse incluant extracôtières	Nouveau Brunswick	Québec	Ontario
<i>(milliers de dollars)</i>						
DÉPENSES D'EXPLOITATION	18	18	18	18	18	18
1. Coûts d'acquisition et de rétention des droits pétroliers et gaziers						
2. Coûts des terres et des concessions achetées auprès d'autres sociétés pétrolières	19	19	19	19	19	19
3. Dépenses géologiques et géophysiques	20	20	20	20	20	20
4. Forages d'exploration	21	21	21	21	21	21
DÉPENSES ET MISE EN VALEUR	22	22	22	22	22	22
5. Forage de mise en valeur						
DÉPENSES DE PRODUCTION	23	23	23	23	23	23
6. Installations de production						
7. Installations autres que les installations de production	24	24	24	24	24	24
8. Projets de récupération assistée	25	25	25	25	25	25
9. Usines de traitement du gaz naturel	26	26	26	26	26	26
AUTRES DÉPENSES D'INVESTISSEMENT	27	27	27	27	27	27
10. Foreuses et bateaux d'approvisionnement						
11. Bâtiments administratifs et autres structures	28	28	28	28	28	28
ACHAT D'IMMOBILISATIONS USAGÉES AU CANADA	32	32	32	32	32	32
12. Bâtiments et structures usagés						
13. Matériel et outillage usagés	33	33	33	33	33	33
14. Total des postes 1 à 13 inclusivement	34	34	34	34	34	34
15. Quel pourcentage de la Boîte 24 est pour l'achat de logiciels ?	36	36	36	36	36	36
	%	%	%	%	%	%

Changements des plans de dépenses en immobilisations
À partir des dépenses déclarées précédemment dans les Prévisions 2003 (Cochez les cases appropriées)

1.	Plans abandonnés (<i>Indéfiniment</i>)	799 <input type="checkbox"/>	799 <input type="checkbox"/>	799 <input type="checkbox"/>	799 <input type="checkbox"/>	799 <input type="checkbox"/>	799 <input type="checkbox"/>
2.	Plans reportés à une (des) année(s) ultérieure(s)	801 <input type="checkbox"/>	801 <input type="checkbox"/>	801 <input type="checkbox"/>	801 <input type="checkbox"/>	801 <input type="checkbox"/>	801 <input type="checkbox"/>
3.	Réduction de l'envergure du (des) projet(s) planifié(s)	803 <input type="checkbox"/>	803 <input type="checkbox"/>	803 <input type="checkbox"/>	803 <input type="checkbox"/>	803 <input type="checkbox"/>	803 <input type="checkbox"/>
4.	Augmentation de l'envergure du (des) projet(s) planifié(s)	805 <input type="checkbox"/>	805 <input type="checkbox"/>	805 <input type="checkbox"/>	805 <input type="checkbox"/>	805 <input type="checkbox"/>	805 <input type="checkbox"/>
5.	Introduction d'un (des) projet(s) additionnel(s) dans les plans actuels ou reportés de l'année précédente	807 <input type="checkbox"/>	807 <input type="checkbox"/>	807 <input type="checkbox"/>	807 <input type="checkbox"/>	807 <input type="checkbox"/>	807 <input type="checkbox"/>
6.	Projet(s) en avance par rapport au calendrier établi, ou terminé(s)	809 <input type="checkbox"/>	809 <input type="checkbox"/>	809 <input type="checkbox"/>	809 <input type="checkbox"/>	809 <input type="checkbox"/>	809 <input type="checkbox"/>
7.	Projet(s) en retard par rapport au calendrier établi	811 <input type="checkbox"/>	811 <input type="checkbox"/>	811 <input type="checkbox"/>	811 <input type="checkbox"/>	811 <input type="checkbox"/>	811 <input type="checkbox"/>
8.	Meilleure information ou procédures de déclaration révisées	813 <input type="checkbox"/>	813 <input type="checkbox"/>	813 <input type="checkbox"/>	813 <input type="checkbox"/>	813 <input type="checkbox"/>	813 <input type="checkbox"/>
9.	Autre(s) _____	815 <input type="checkbox"/>	815 <input type="checkbox"/>	815 <input type="checkbox"/>	815 <input type="checkbox"/>	815 <input type="checkbox"/>	815 <input type="checkbox"/>

46	47	48	59	60	61	62	99
Manitoba	Saskatchewan	Alberta	Colombie-Britannique incluant extracôticières	Yukon	Territoires du Nord-Ouest	Nunavut	Total Canada
<i>(milliers de dollars)</i>							
18	18	18	18	18	18	18	18
19	19	19	19	19	19	19	19
20	20	20	20	20	20	20	20
21	21	21	21	21	21	21	21
22	22	22	22	22	22	22	22
23	23	23	23	23	23	23	23
24	24	24	24	24	24	24	24
25	25	25	25	25	25	25	25
26	26	26	26	26	26	26	26
27	27	27	27	27	27	27	27
28	28	28	28	28	28	28	28
32	32	32	32	32	32	32	32
33	33	33	33	33	33	33	33
34	34	34	34	34	34	34	34
36	36	36	36	36	36	36	
%	%	%	%	%	%	%	

799	<input type="checkbox"/>	799	<input type="checkbox"/>	799	<input type="checkbox"/>	799	<input type="checkbox"/>	799	<input type="checkbox"/>	799	<input type="checkbox"/>	799	<input type="checkbox"/>
801	<input type="checkbox"/>	801	<input type="checkbox"/>	801	<input type="checkbox"/>	801	<input type="checkbox"/>	801	<input type="checkbox"/>	801	<input type="checkbox"/>	801	<input type="checkbox"/>
803	<input type="checkbox"/>	803	<input type="checkbox"/>	803	<input type="checkbox"/>	803	<input type="checkbox"/>	803	<input type="checkbox"/>	803	<input type="checkbox"/>	803	<input type="checkbox"/>
805	<input type="checkbox"/>	805	<input type="checkbox"/>	805	<input type="checkbox"/>	805	<input type="checkbox"/>	805	<input type="checkbox"/>	805	<input type="checkbox"/>	805	<input type="checkbox"/>
807	<input type="checkbox"/>	807	<input type="checkbox"/>	807	<input type="checkbox"/>	807	<input type="checkbox"/>	807	<input type="checkbox"/>	807	<input type="checkbox"/>	807	<input type="checkbox"/>
809	<input type="checkbox"/>	809	<input type="checkbox"/>	809	<input type="checkbox"/>	809	<input type="checkbox"/>	809	<input type="checkbox"/>	809	<input type="checkbox"/>	809	<input type="checkbox"/>
811	<input type="checkbox"/>	811	<input type="checkbox"/>	811	<input type="checkbox"/>	811	<input type="checkbox"/>	811	<input type="checkbox"/>	811	<input type="checkbox"/>	811	<input type="checkbox"/>
813	<input type="checkbox"/>	813	<input type="checkbox"/>	813	<input type="checkbox"/>	813	<input type="checkbox"/>	813	<input type="checkbox"/>	813	<input type="checkbox"/>	813	<input type="checkbox"/>
815	<input type="checkbox"/>	815	<input type="checkbox"/>	815	<input type="checkbox"/>	815	<input type="checkbox"/>	815	<input type="checkbox"/>	815	<input type="checkbox"/>	815	<input type="checkbox"/>

